

Objekttyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): **45 (1972)**

Heft 7

PDF erstellt am: **12.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Dahinter stehen immer Menschen

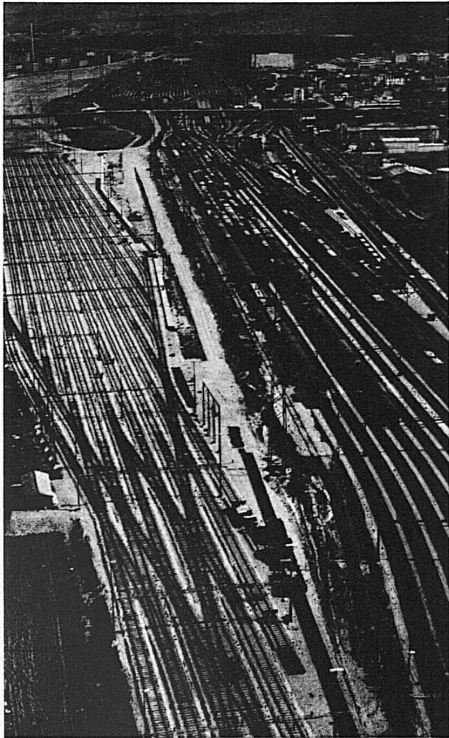
Ebenso oft wie anerkennend wird von technischen Spitzenleistungen «von Sulzer» gesprochen. Solche Redeweise führt dazu, daß etwas Wichtiges übersehen wird. Nämlich daß solche Leistungen von den Mitarbeitern erbracht werden und daß ihnen, den Menschen, die Anerkennung gebührt. Jedem einzelnen von ihnen. Das mag als selbstverständlich erscheinen. Aber je größer ein Unternehmen ist, desto weniger sind Außenstehende sich bewußt, daß dahinter immer Menschen stehen. Und desto eher gehen sie davon aus, die Belegschaft sei eine anonyme Masse. Zu oft wird ganz einfach vergessen, daß auch im Großunternehmen die Menschen immer nur in kleinen Gruppen, in überblickbaren Teams zusammenarbeiten. Dabei tragen die ganz persönlichen Neigungen und Anlagen eines jeden ausschlaggebend zum Erfolg ihres beruflichen Zusammenwirkens bei.

In der Maschinenindustrie geht es um Maschinen. Hinter diesen Maschinen aber stehen immer Menschen. Im wörtlichen und übertragenen Sinn.

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, 8401 Winterthur **SULZER** 211.5



**Jakob Weber**  
**Geleisebau-Unternehmung und Basel**



Muttenz:  
Im Gstrüpf 29,  
Telefon 531725

Filiale Basel

Rangierbahnhof  
Muttenz II  
Neue G-Gruppe  
1966/67/68

G/F- und F-Gruppe  
1968-1969

691

Armierungsstähle  
Armierungsnetze  
Ablaufleitungen  
aus Gusseisen,  
plastifiziertem Stahl  
und  
Kunststoff

Schachtabdeckungen  
und Strassenroste

Ausrüstungen für Kläranlagen

Druckrohre, Formstücke und Armaturen  
aus Gusseisen  
für Wasser- und Gasleitungen

Heizkessel

Radiatoren  
und Heizwände

Heizölbehälter

Cheminée-Einsätze

Baumaschinen, Krane, Förderanlagen

VON ROLL AG.  
4563 Gerlafingen



**Qualitätsprodukte  
für den Hoch- und  
Tiefbau**

**VON ROLL**

Transportsystem **WIRZ-WELAKI**

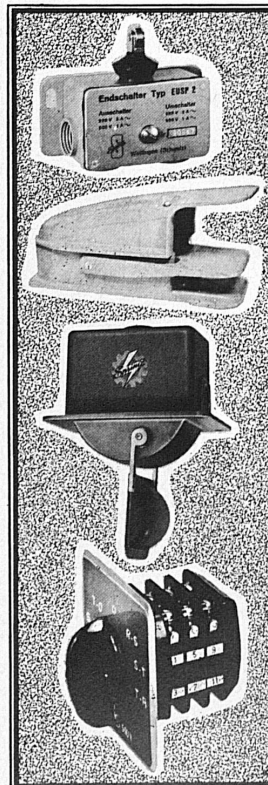
Ein einziges Fahrzeug  
mit zahlreichen  
Behältern ermöglicht  
das Verladen,  
Absetzen und Kippen  
ganzer Ladungen  
durch den Chauffeur  
allein



**ERNST WIRZ AG**  
Kipper- und Maschinenfabrik  
8707 Uetikon Telefon 01 741531

**Schaltprobleme?**

Unterbreiten Sie uns Ihre  
Wünsche. Wir offerieren Ihnen  
zu sehr günstigen Preisen



ENDSCHALTER

FUSSCHALTER

LUFTSTROEMUNGS-  
WAECHTER

DREHSCHALTER

FLIEHKRAFTSCHALTER

DRUCKTASTER

HAENGESTATIONEN

SCHALTKAESTEN

SCHALTPULTE

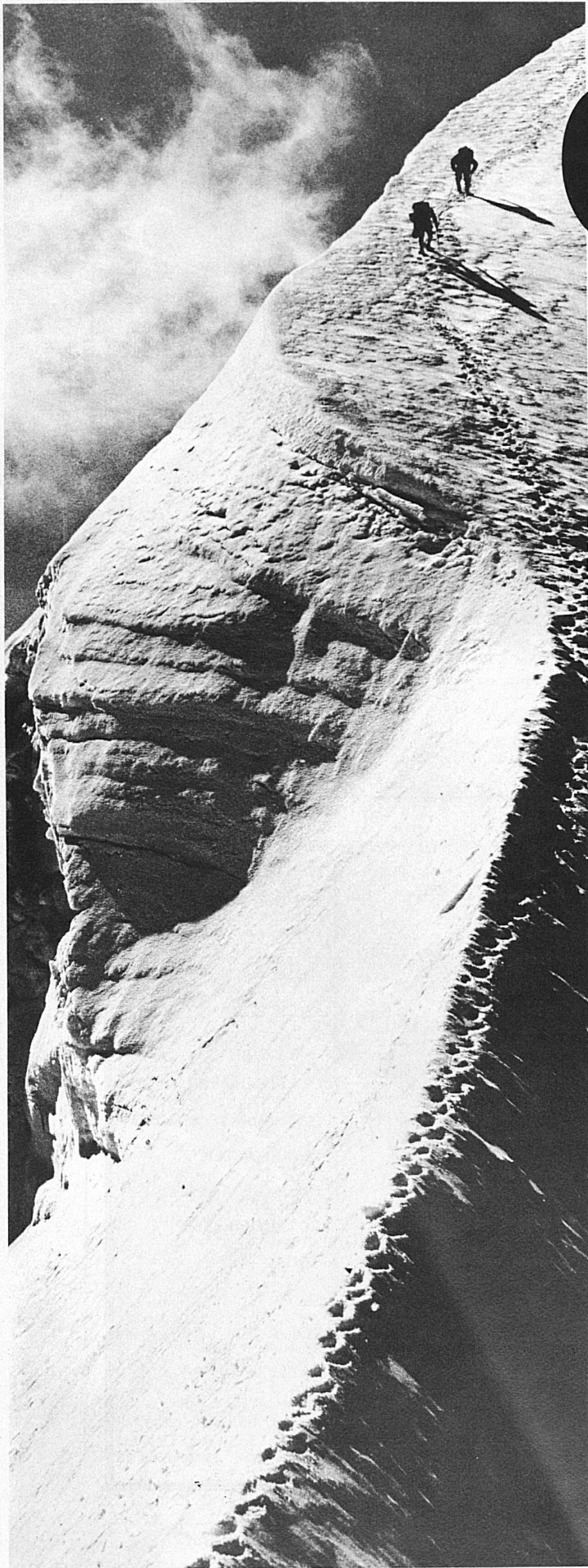
SCHALTSCHRAENKE

Zu jeder Zeit unverbindliche  
Beratung

**SPRING AG**  
APPARATEFABRIK

Bahnhofstrasse 105  
5430 WETTINGEN  
Tel. (056) 6 66 88





# GRAU

*Davos* bietet mehr...

das moderne Ferien- und Sportzentrum mit den städtischen Annehmlichkeiten in reizvoller Landschaft.

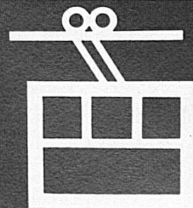
**Sommer:** geheiztes Hallen- und Gartenbad, Strandbad am Davosersee, Segeln, Angelsport, 18-holes-Golfplatz «Matta», Tennis, Kunsteisbahn (Eislaufen, Eishockey, Curling), 2 Standseilbahnen, 5 Luftseilbahnen, 1 Gondelbahn, 1 Sesselbahn, Reiten, Exkursionen, Ausflugsfahrten und geführte Bergtouren, Bergsteigerschule, über 250 km Wanderwege, Vita-Parcours, Kinderspielplatz; Heimatmuseum. Neues Kongressgebäude. Spielsaal und Kinos.

Denken Sie auch bei Ihren Herbst-Ferienplänen an Davos

**Winter:** 5 ideale Skigebiete: Schatzalp/Strela – Parsenn/Weissfluh – Brämbüel/Jakobshorn – Pischha – Rinerhorn, mit total 36 Bergbahn- und Skiliftanlagen und einer Stundenkapazität von 28 000 Personen. – Über 70 markierte Abfahrten, Skischule mit 180 Skilehrern, Langlaufunterricht, Langlaufloipen und Skiwandern. – Geheiztes Hallenbad, 2 Natureisbahnen, 1 Kunsteisbahn, 2 Curlinganlagen mit 18 Rinks, 12 Eisschiessbahnen, Schlittelbahn Schatzalp-Davos, 40 km Spazierwege, Wanderpisten, Schlittenfahrten, Reiten, Sauna, Spielsaal/Casino, Kinos, Kinderhorte. Neues Kongressgebäude.

Ideal für Ferien – das ganze Jahr!

Auskünfte und Prospekte bei den Reisebüros und beim Verkehrsverein Davos, 7270 Davos Platz, Telefon 083 3 51 35, Telex 74326



**Jakobshorn**

*Davos*

**Jakobshorn**



# BÜNDEN

## Hotel Valsana Arosa

Telefon 31 21 51 Telex 74232  
160 Betten

Geöffnet von Anfang Dezember  
bis Ende Oktober

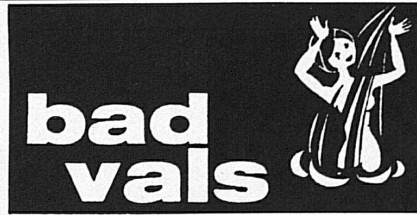
Für Winter-, Frühlings-, Sommer-  
und Herbstferien



Eigenes Hallenschwimmbad  
4 Tennisplätze  
Geheiztes Gartenschwimmbad



Grosser Garten  
Kunsteisbahn vor dem Hotel  
Weites Wandergebiet



Verbringen Sie Ihren Somm.- oder  
Herbsturlaub bei uns! Wir bieten Ihnen:

Thermal-Mineralheilquellen (Hallen-  
und Wellenfreischwimmbad). Vorzüg-  
liche Kureinrichtungen, Tennis,  
Minigolf, Vita-Parcours, Bocchia,  
Fischen, Wandern und ausgezeichnete  
Möglichkeiten für Bergtouren.

Ferienwohnungen – Appartements – Hotel- und Privatzimmer  
Auskünfte und Prospekte durch den Verkehrsverein Bad Vals  
7132 Vals, Telefon 086 512 42

## Maloja 1815 m

Sommerkurort im Oberengadin  
herrliche Berglandschaft,  
Segantini-Grab, interessante und  
bequeme Wanderungen

Gletschermühlenreservat in der Nähe  
Forellenfischerei, Bergtouren  
Günstige Ferienarrangements

Auskunft und Prospekte  
Kurverein 082 431 88



## SAVOGNIN

1200 m über Meer  
im Herzen Graubündens

offeriert Ihnen:

- 12 Wanderwochen geführt – Wanderleitung GRATIS
  - Hallenbad und Freiluftbad geheizt – Sauna – Massage
  - Tennis – Fischen – Minigolf – Reiten – Vita-Parcours
  - Kinderspielplatz – Gepflegte Hotels – Chalets – Ferienwohnungen
  - Privatzimmer – Bars – Dancings
- Auskunft und Prospekte: Kur- und Verkehrsverein / Tel. 081 74 12 67



1014 m ü. M.

Südalpines Tal 35 km von St. Moritz.  
Unberührte Natur und einzigartiges  
Wandergebiet. Gute Wanderwege,  
schöne Bergseen.  
Prächtiger Höhenweg Alp Grüm-Selva.  
Wanderwoche im Juni und September.  
Günstig für Frühlings- und Herbstferien.  
Gute Hotels, Pensionen, Ferienwohnungen.  
Schwimmen, Rudern, Tennis, Vita-Parcours.

Prospekte durch

ENTE Turistico-Verkehrsverein Poschiavo  
Tel. 082 5 05 71

## BREGAGLIA BERGELL

600–1800 m

Saison Mai bis Oktober.  
Das herrliche Kletter- und  
Wandergebiet mit  
südlichem Klima mitten in  
der Bündner Bergwelt.

Prospekte und Auskünfte  
durch den

Verkehrsverein  
«Pro Bregaglia»  
7649 Bondo

## BREGAGLIA BERGELL

## Ilanz

die erste Stadt am Rhein.

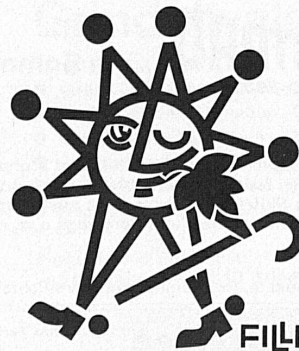
Schwimmbad, Vita-Parcours.  
Wanderungen. Ausgangspunkt zu  
sehr schönen Skigebieten.

Auskunft und Prospekte durch  
das Verkehrsbüro 7130 Ilanz



Preisgünstiger Komfort  
im Herzen Graubündens

Sessellift Alp Stätz Juli/August täglich



Im Herbst wandert man  
in Klosters

Gotschnagrät-Parsenn wird mit der Luft-  
seilbahn erreicht. Von hier aus gibt's Dut-  
zende von Wandermöglichkeiten in alle  
Himmelsrichtungen: Mittleres oder vorder-  
res Prättigau, Schanfigg, Weissfuhjoch,  
Davos, Lauret oder zurück nach Klosters.  
Schönste Rundschau über den Parsenn-  
Skizirkus. Der Rasen kann auf Schusters  
Rappen bewandert werden.

Silvretta, Novai, Sardaska, Vereina, Jori-  
seen, Jorigletscher, Pisch, Sertig Fiuela-  
tal, Dischma, Grialtsch, sind klangvolle  
Namen für Wandoret, die von Klosters aus  
etwas weiter ziehen wollen. Überall finden  
Sie gutgeführte Berggasthäuser. Aber auch  
die nächste Umgebung von Klosters ladet  
zu Ausflügen auf gut markierten Wegen  
ein.

10 Minuten mit der Gondelbahn über zap-  
fenbehängene Tannenwipfel bis über die  
Waldgrenze. Wanderrouten nach Saas,  
Rätschenjoch nach St. Antonien, Madrisa-  
horn, Querverbindung nach Schlappner-  
joch, Abstieg nach Schlappin, die sehr  
schöne Waisersiedlung, und zurück nach  
Klosters Dorf, entlang dem Schlappinbach,  
oder durch den Wald.

Kur- und Verkehrsverein Klosters, Telefon 083 4 18 77/78

# BERNER OBERLAND

Ausgangspunkt Ihrer Ausflüge



Ist Ihnen die Höhenwanderung Rinderberg-Horneggli ein Begriff? Kennen Sie das unvergleichliche Naturschutzgebiet am Seeburgsee? Möchten Sie gerne an geführten Wanderungen und Wildbesichtigungen teilnehmen? Über diese und die andern vielseitigen Ferienmöglichkeiten gibt Ihnen das Verkehrsbüro Zweisimmen, 030 2 11 33, gerne nähere Auskunft.

## Wilderswil

- Ruhe und Entspannung
- Standquartier für unzählige Ausflüge und Wanderungen
- Ausgangspunkt der Schynigen-Platte-Bahn
- Idealer Ferienort auch für die Herbstmonate

Bitte verlangen Sie Prospekte beim Verkehrsbüro, 3812 Wilderswil  
Telefon 036 22 28 26

## Adelboden

### Tanken Sie Gesundheit in den Bergen

Unerschöpfliches Wandergebiet in einem prächtigen Bergtal. Geheiztes Freibad, Hallenbad, Tennis, Fischen, Bergsport, Eishalle offen 1. Juli bis 20. August

Verkehrsbüro, 3715 Adelboden,  
Telefon 033 73 22 52



Die heimeligen Häuser für herrliche Ferien. Liegewiese. Prachtige Sicht auf See und Berge. Bekannt gute Küche. Fisch- und andere Spezialitäten.

Mit höflicher Empfehlung  
Fam. Willi Mathyer

## Parkhotel Bellevue Adelboden

Das bevorzugte Ferienhotel in einzigartig schöner und ruhiger Lage, mit grossem Park und Garten. Pauschalpreis in der Vor- und Nachsaison ab Fr. 35.—, mit Bad/WC ab Fr. 45.—.

Neu: hoteleigenes Hallenschwimmbad mit Gratiseintritt für Hausgäste.

Besitzer: Fam. H. R. Richard    Telefon 033 73 16 21

## Meiringen Hasliberg im romantischen Haslital

Vielseitiges Wandergebiet Zentrum für Ausflüge, Hallenbad, Fischen, Tennis, Unterhaltung und Sehenswürdigkeiten Gondelbahn und Sessellift, Frühlings- und Sommerskitouren Ideal für Familienferien Hotels und Ferienwohnungen

Informationen und Prospekte:

Verkehrsvereine: 3860 Meiringen  
6082 Hasliberg

## GSTAAD ...ein Sommer mit Sport und Musik!

1100-3000 m

Vorzügliche Hotels; Chalets und Wohnungen. 4 Bergbahnen; Gletscherskiflift, Hallenschwimmbad und geheiztes Freibad. Reithalle, Golf, Tennis, Gras-Skifahren. Grosses Car-Ausflugsprogramm. Privatflugplatz. 300 km Wander- und Bergwege u. a. m.

Prospekte, Programme durch Verkehrsbüro 3780 Gstaad

## Brienzersee

... das Feriendyll im Berner Oberland  
Im Frühjahr und im Herbst besonders günstig

Baden in kristallklarem Wasser  
Fischen in lieblichen Seebuchten  
Fischspezialitäten, serviert in gemütlichen Gaststätten

Kilometerlanges Wandern direkt am Wasser und in herrlichen Wäldern

Prospekte durch die Kurorte:

	Telefon
3806 Bönigen	036 22 29 58
3855 Brienz-Axalp	036 51 15 93
3855 Giessbach-Hotels	036 51 15 15
3807 Iseltwald	036 45 11 05
3853 Niederried	036 49 11 89
3854 Oberried-Ebligen	036 49 12 24
3852 Ringgenberg-Goldswil	036 22 33 88

Mehrere Bahnen führen uns in die bernische «Visitenstube». Die SBB, die Emmentalbahn, die Bern-Lötschberg-Simplon-Bahn, die Montreux-Oberland-Bahn sowie die Brünigbahn. Unter den oberländischen Bergbahnen steht die Jungfrauabahn an erster Stelle. Sie durchbohrt die Eisriesen und führt, als höchste Zahnradbahn der Welt, auf 3500 m ü. M. Jahresbetrieb.

## Für Automobilisten

Alle Passstrassen, Brünig, Grimsel, Susten, Saanenmöser, Pillon und Jaunpass, sind geteert und staubfrei. In Kandersteg, Brig und Goppenstein können Autos zum Transport durch den Lötschbergtunnel verladen werden.

## Wasser- und Badesport

Die Ufer des Briener- und Thunersees erstrecken sich auf über 80 km. Auf dieser Strecke verteilen sich 16 ausgebaute Seebäder. Viel natürlicher Badestrand liegt dazwischen. Rudern, Paddeln und Fischen gehören zur Ferientätigkeit. Besondere Erwähnung verdient die Segelschule Thunersee. In den grösseren Bergkurorten befinden sich elektrisch geheizte Freiluft- und Hallenbäder. Sie erhöhen den Genuss von Bergferien.

## Über 500 Hotels

## Saanen bei Gstaad

Ideale, ruhige Lage. Das ganze Jahr hindurch geeignet für Ferien, Erholung und Sport

Auskunft erteilt:  
Sekretariat Verkehrsverein Saanen,  
3792 Saanen, Telefon 030 4 25 97



# Einzigartig für Ferien, Wanderungen, Ausflüge, Sport

Plusieurs chemins de fer y mènent. Les CFF, les lignes EBT et Berne-Lötschberg-Simplon; les chemins de fer Montreux-Oberland bernois et Brünig. Parmi les chemins de fer de montagne oberlandais, celui de la Jungfrau, qui perce les géants de glace, occupe la première place. C'est le chemin de fer à crémaillère le plus haut du monde, il conduit à une altitude de 3500 m. Circule toute l'année.

## Automobiles

Tous les cols, Brünig, Grimsel, Susten, Saanenmöser, Pillon et Jaun, sont goudronnés. A Kandersteg, Brigue et Goppenstein, on peut charger les autos sur wagons, pour passer le tunnel du Lötschberg.

## Plages et sports nautiques

Les rives des lacs de Thoune et de Brienz s'étendent sur une longueur de plus de 80 km. On y trouve 16 plages aménagées et de nombreuses grèves naturelles, où l'on peut se baigner. Le canotage et la pêche y sont un plaisir de vacances. L'école de voile du lac de Thoune mérite d'être mentionnée spécialement. Dans les grandes stations de montagne, on trouve des piscines alpines chauffées à l'électricité et couvertes.

Plus de 500 hôtels

## Lenk im Simmental Parkhotel Bellevue

Das gepflegte Haus von Ruf und Tradition in schönster, ruhiger Lage. Geheiztes, offenes Schwimmbad. Bietet Sommer und Winter vorzügliche Aufnahme. Familie S. Perrollaz, Besitzer.

## Ringgenberg Goldswil

600 m ü. M.

3 km von Interlaken, in sonniger Lage über dem Brienzensee. Naturstrandbad Burgseeli, Wassertemperatur bis 24 °.

Fischen, Wandern, vielseitige Tourenmöglichkeiten. Hotels, Ferienwohnungen, Camping. Verkehrsbüro. CH - 3852 Ringgenberg, Telefon 036 22 33 88.

## Interlaken Jungfrau

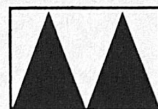
Im Herzen des Jungfraugebietes zwischen Thuner- und Brienzensee. Ausgangspunkt aller Ausflüge des Berner Oberlandes, 540-4000 m ü. M. Regionales Ferien-Generalabonnement.

85 Hotels und Pensionen, Privatwohnungen, Camping, Kursaal, Casino, Dancing, Kongresszentrum. Golf (18 Löcher), Tennis, Reiten, Schwimmen, Hallenbäder, Wasserski, Segelschule. Voralpines Wanderwegnetz (50 km). Vita-Parcours, Seeluftkuren. Günstige Golf-, Segel- und Musikwochenpauschale ab Fr. 248.-. Tell-Freilichtspiele 6. Juli bis 2. Sept. 12. Interlakner Festwochen 24. Juni bis 7. Juli 1972.

Auskunft und Prospekte. Verkehrsbüro 3800 Interlaken. Telefon 036 22 21 21, Telex 3 25 28 und Ihr Reisebüro.

## Lauterbrunnen

Tal der Wasserfälle, 800 m ü. M. Am Fusse der Jungfrau. Ausgangspunkt der Wengernalp-Jungfrau-Bahn, der Mürrenbahn und der Schilthorn-Luftseilbahn. Verbilligte Billette in den ersten Morgenzügen. Geheiztes Schwimmbad, Hotel-Hallenbad. Zentrum für Wanderungen, Alpenflüge, Materialtransporte. Filmflüge und Taxiflüge mit Helikopter. Naturschutzgebiet. Bergsport. Zeitgemässe Hotels, Gasthöfe und moderne Campings. Auskunft: Verkehrsbüro.

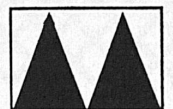


Schilthorn

## Drehrestaurant Piz Gloria

auf dem Schilthorn - Mürren 2970 m

das Schaufenster des Berner Oberlandes



Schilthorn

Der Ausflug, den man zu wiederholen wünscht. Ferien- und Halbtaxabonnemente gültig.

Auskünfte: Direktion Schilthornbahn, 3800 Interlaken, Telefon 036 22 62 44.

## Beatenberg 1200 m

Der sonnenreichste Ferienort des Berner Oberlandes mit der unvergleichbaren Aussicht auf die ganze Berner-Alpen-Kette und den Thunersee. Mildes Klima, ruhige Lage, nur 10 km von Interlaken. Jederzeit leicht und mühelos erreichbar. Hotels, Pensionen, Kur- und Kinderheime sowie Chalets und Ferienwohnungen in jeder Preislage.

## Niederhorn 1950 m

Das lohnende Ausflugsziel hoch über dem Thunersee. Das Paradies für Wanderer, Natur- und Tierliebhaber. Bequem erreichbar mit der Sesselbahn Beatenberg-Niederhorn.

Für Beatenberg und Niederhorn verlangen Sie Auskunft und Prospekte beim Verkehrsbüro Beatenberg, Telefon 036 41 12 86.

## Grindelwald = aktive Ferien

- Über 200 km markierte Spazier- und Wanderwege
- Täglich geführte Wander-, Gletscher- und Bergtouren
- Geheiztes Freiluftschwimmbad und 6 Hotelhallenbäder
- Sommersportarten: Tennis, Fischen, Reiten, Minigolf usw.
- Folkloristische, moderne und klassische Unterhaltung
- Neu: Bergsteigerschule

Auskunft und Prospekte: Verkehrsbüro CH - 3818 Grindelwald, Telefon 036 53 12 12.



Luftseilbahn

## Erlenbach i. S.-Stockhorn

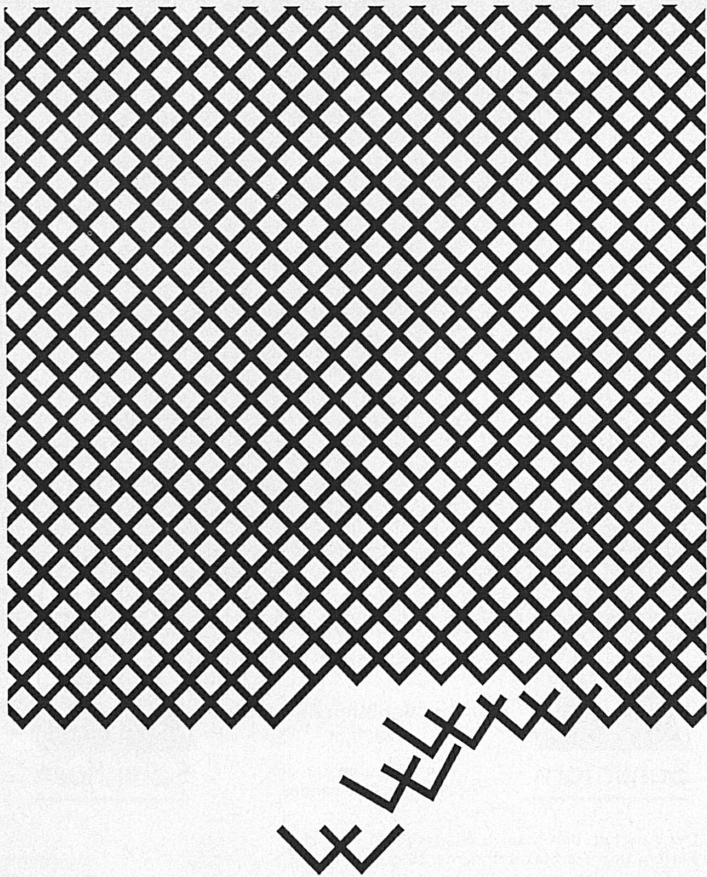
2190 m - über dem Thunersee

## Ihr Weekendausflug

via Bern-Thun-Spiez-Erlenbach

2 Bergseen - Rundschau von Grenze zu Grenze - für jeden Geschmack etwas! Vor allem für Wanderer!

Dir. LEST Erlenbach i. S. 033 81 21 81



**Wetter-Clichés** 8006 Zürich Hotzestrasse 23 Telefon 01 261737

## SERSA AG

Telefon 01 39 52 30  
8004 Zürich  
Brauerstrasse 126

Spezialunternehmen  
für Geleisebau und elektrische  
und aluminothermische  
Schienenschweissung

Projektierung, Neuerstellung,  
Erneuerung und Unterhalt  
von Geleiseanlagen

Schweissung  
von Schienenstössen  
Regenerierung von  
Weichen und Kreuzungen

Verkauf und Vermietung  
von Geleisebaumaschinen,  
Werkzeugen  
und Beleuchtungsanlagen

## Gebrüder Rüttimann Zug

Aktiengesellschaft  
für elektrische Unternehmungen  
Telefon 042 21 11 25

*Treue Kunden  
Treue Mitarbeiter*

Spezialgeschäft für Frei-  
und Kabelleitungen jeder Art  
Schwebebahnen  
Trolleybus- und Bahnleitungen



Kundenguss in Grauguss  
Bronze- und Aluminiumguss  
Büchsen und Barren in Bronze  
Installationsguss  
Bauguss  
Bremsklötze



CHRÉTIEN & CO

Eisen- und Metallgiessereien  
4410 Liestal  
Telefon 061 91 56 56

## Über 1150 Raiffeisenkassen



stehen als gemeinnützige  
Spar- und Kreditinstitute  
im Dienste  
der schweizerischen  
Landbevölkerung

**Zusammenschluss  
im Verband  
schweizerischer  
Darlehenskassen  
St. Gallen**

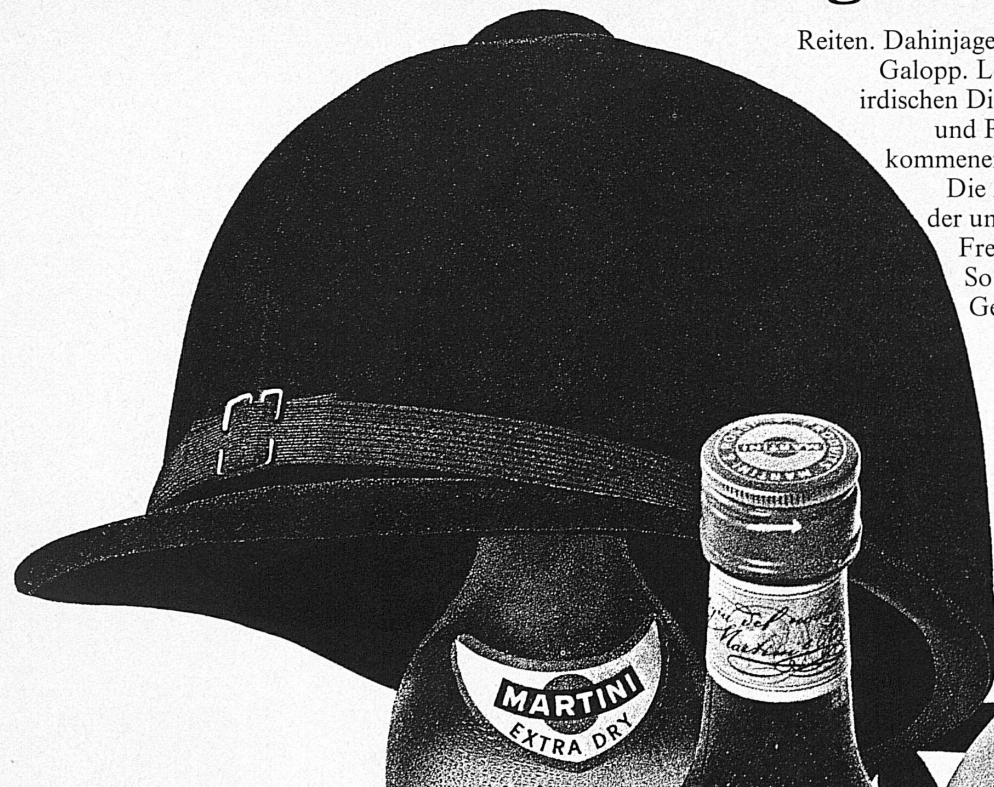


# Erleben Sie die Welt des guten Geschmacks!

Reiten. Dahinjagen. In vollem Galopp. Losgelöst von irdischen Dingen. Reiter und Pferd in vollkommener Harmonie. Die Atmosphäre der ungebundenen



Freiheit. Eingefangen im MARTINI. So erleben Sie Ihre Welt des guten Geschmacks!



**MARTINI BIANCO**  
Der sanfte Weisse! Zart, lieblich und doch belebend. Wie ein Ritt durch den tafrischen Morgen.

**MARTINI EXTRA DRY**  
Der Herbe! Spritzig wie ein Rennpferd. Ein Klasse-Sec. Eine Harmonie aus reinem Wein und feinen Kräutern – wie alle MARTINIS.



MARTINI bringt gleich doppelte Stimmung. Jetzt auf allen Flaschen Music-Bons!

**MARTINI ROSSO**  
Der Feurige! Rassig und temperamentvoll. Ein echter Vollblüter.Sec. «on the rocks» oder als Longdrink.



Erleben Sie die Welt des guten Geschmacks